

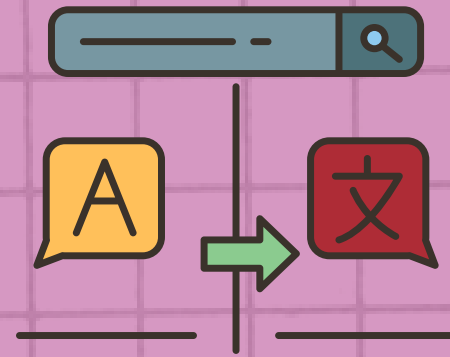


# INTERCAMBIOS LINGÜÍSTICOS

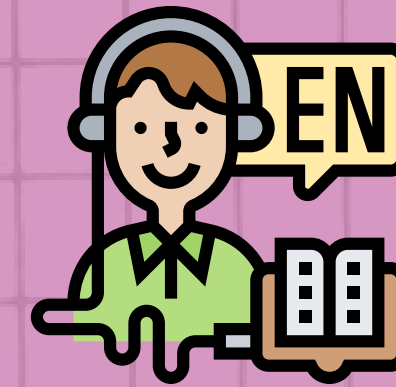
RECOMENDACIONES Y CONSEJOS PRÁCTICOS\*

UAB IDIOMES CAMPUS

\* Basado en la Guía de apoyo para el intercambio lingüístico, un recurso de los servicios lingüísticos de las universidades catalanas.



## RECOMANACIONES Y CONSEJOS PRÁCTICOS



- 1.** 1. PREPARAOS PARA PONER EN PRÁCTICA CONOCIMIENTOS ORALES Y PERDER LA VERGÜENZA.
- 2.** 1. EXPERIMENTAD E INTERCAMBIAD ASPECTOS INTERCULTURALES.
- 3.** 1. ORGANIZAD ENCUENTROS PRESENCIALES O VIRTUALES EN FUNCIÓN DE VUESTRAS NECESIDADES.
- 4.** 1. ESTABLECED UN CALENDARIO REGULAR DE ENCUENTROS SEGÚN LA DISPONIBILIDAD DE CADA CUAL.
- 5.** ESTABLECED LA DURACIÓN DE CADA ENCUENTRO Y EL TIEMPO DE USO DE CADA IDIOMA (SE RECOMIENDA REPARTIR EL TIEMPO A PARTES IGUALES).
- 6.** 1. BUSCAD INTERESES COMUNES QUE OS PERMITAN PLANIFICAR ACTIVIDADES QUE OS AYUDEN A PRACTICAR LOS IDIOMAS: ACTIVIDADES CUOTIDIANAS, INFORMATIVAS O CULTURALES.
- 7.** 1. MARCAOS OBJETIVOS (LINGÜÍSTICOS, CULTURALES, PERSONALES) PARA CADA ENCUENTRO O SESIÓN.
- 8.** UTILIZAD LOS RECURSOS QUE TENGÁIS DISPONIBLES PARA MEJORAR EL APRENDIZAJE DURANTE LAS SESIONES.

# EL PRIMER ENCUENTRO\*

1. EXPLICAOS INFORMACIÓN PERSONAL: DE DÓNDE SOIS, QUÉ ESTÁIS ESTUDIANDO, QUÉ IDIOMAS CONOCÉIS...
2. INFÓRMATE BIEN DE QUÉ NIVEL TIENE LA OTRA PERSONA DEL IDIOMA QUE OFRECES Y QUÉ NIVEL QUIERE CONSEGUIR.
3. ADECÚA EL DISCURSO Y LA VELOCIDAD DEL HABLA AL CONOCIMIENTO DE LA LENGUA DEL OTRO PARTICIPANTE.
4. ESTABLECED CÓMO QUERÉIS CORREGIR Y AYUDAR A VUESTRA PAREJA PARA QUE OS SINTÁIS CÓMODOS DURANTE LOS ENCUENTROS.
5. BUSCAD SITUACIONES REALES PARA PONER EN PRÁCTICA VUESTROS CONOCIMIENTOS: IR AL MERCADO, PEDIR INFORMACIÓN EN LA BIBLIOTECA, PEDIR LA CUENTA EN UN RESTAURANTE, PAGAR EL BILLETE DE METRO...
6. AL FINAL DE CADA SESIÓN DE PRÁCTICA ACORDAD QUÉ VAIS A HACER EN EL SIGUIENTE ENCUENTRO.
7. ACORDAD POR QUÉ CANAL OS QUERÉIS COMUNICAR.

# RECURSOS

G

## GUÍA DE APOYO PARA EL INTERCAMBIO LINGÜÍSTICO

Proporciona ideas, orientaciones y propuestas para gestionar de forma autónoma un intercambio lingüístico y reflexionar sobre las similitudes y diferencias entre culturas y países a la hora de vivir y organizarse.

P

## 80 PISTAS

Guía que presenta varios aspectos sobre los hábitos y el funcionamiento de la sociedad catalana. Interesante para poder comentar aspectos de cada cultura, diferencias, similitudes, etc.

C

## CONVERSEM?

Actividades de apoyo al aprendizaje de catalán inicial fuera del aula.

f

## FIRST STEPS. CATALAN AND SPANISH IN FIVE MINUTES.

Guía para familiarizarte con los dos idiomas que más se hablan en Cataluña: el catalán y el español.

# ¿ QUÉ PUEDO HACER DURANTE LOS ENCUENTROS ?

- COMENTAR SERIES, PELÍCULAS, CANCIONES, ARTÍCULOS QUE HAYÁIS VISTO, ESCUCHADO O LEÍDO PREVIAMENTE.
- HABLAR SOBRE VUESTRAS CULTURAS, VUESTROS ESTUDIOS Y VUESTRA VIDA CUOTIDIANA.
- HACER ACTIVIDADES DE LOS RECURSOS QUE OS PROPONEMOS.
- INVITAR A TU PAREJA A HACER ACTIVIDADES QUE HACES HABITUALMENTE CON TUS AMISTADES: DEPORTE, CINE, SALIDAS, ETC.
- HACER ACTIVIDADES DE VUESTRA VIDA CUOTIDIANA: IR A COMPRAR, A TOMAR ALGO, A LA BIBLIOTECA.

¡Y UN LARGO ETCÉTERA!

